

Генеральная конференция

GC(49)/RES/16 Date: September 2005

General DistributionRussian

Original: English

Сорок девятая очередная сессия

Пункт 23 повестки дня (GC/49/20)

Персонал

Резолюция, принятая 30 сентября 2005 года на девятом пленарном заседании

А. Укомплектование персоналом Секретариата Агентства

Генеральная конференция,

- а) <u>ссылаясь</u> на резолюцию GC(47)/RES/14.A, принятую ею на своей сорок седьмой очередной сессии,
- b) принимая к сведению доклад, представленный Генеральным директором в документе GC(49)/14, и постоянные усилия, которые предпринимаются в ответ на соответствующие резолюции, принимавшиеся Генеральной конференцией после 1981 года в целях увеличения набора сотрудников из развивающихся стран и из тех других государствчленов, которые не представлены или недопредставлены в Секретариате Агентства,
- с) <u>с удовлетворением принимая к сведению</u> документ N6.75 Circ от 9 июня 2005 года, в котором содержится прогноз вакантных должностей категории специалистов на ближайшие два года,
- d) <u>отмечая</u> недавнюю инициативу Секретариата использовать возможности, предоставляемые совещаниями, организуемыми Агентством, для проведения деятельности по набору персонала параллельно с проведением этих совещаний, а также создать добровольную сеть бывших сотрудников с целью набора персонала,
- е) <u>будучи обеспокоена тем</u>, что представленность развивающихся стран и некоторых других государств-членов в Секретариате Агентства, особенно на уровнях старших и руководящих сотрудников, по-прежнему является недостаточной и снизилась в течение последних двух лет,
- f) <u>подтверждая</u>, что в этих странах имеется большое число кандидатов, которые могли бы быть рассмотрены и отобраны для назначения на различные должности категории специалистов и административного руководства,

- g) <u>будучи убеждена</u>, что осуществление мер, принимаемых в ответ на предыдущие резолюции по данному вопросу, следует продолжить и активизировать, и
- h) <u>будучи убеждена также</u>, что помочь Агентству в привлечении персонала, обладающего наивысшим уровнем технической компетентности, работоспособности и добросовестности, могут совместные усилия и тесное сотрудничество между государствами-членами и Секретариатом,
- 1. <u>Предлагает</u> Генеральному директору в соответствии со статьей VII Устава по-прежнему привлекать служащих, обладающих наивысшим уровнем работоспособности, технической компетентности и добросовестности, и активизировать свои усилия в целях соответствующего увеличения, особенно на уровнях старших и руководящих сотрудников, а также на должностях специалистов, требующих специальных знаний, числа сотрудников из развивающихся стран и из тех других государств-членов, которые не представлены или недопредставлены в Секретариате Агентства;
- 2. Призывает государства-члены продолжать поощрять высококвалифицированных кандидатов подавать заявления для занятия вакантных должностей в Секретариате Агентства, выявление соответствующих экспертов увеличение включая числа высококвалифицированных кандидатов, и предлагает Генеральному директору укреплять, в рамках имеющихся ресурсов, усилия по найму в государствах-членах, например, 1) регулярно предоставляя им информацию о возможностях приема на службу и прогнозах ожидаемых вакансий в Секретариате и четко указывая требуемые и желательные критерии для каждой вакансии, 2) способствуя распространению объявлений о вакансиях в сотрудничестве с компетентными национальными органами, занимающимися вопросами подбора персонала, университетами и профессиональными ассоциациями и, по мере необходимости, 3) устраивая в ходе соответствующих региональных конференций, совещаний и других собраний, на которых присутствует большое количество специалистов в сферах деятельности, представляющих интерес для Агентства, презентации и 4) организуя в развивающихся странах и других государствах-членах, которые не представлены или недопредставлены в Секретариате Агентства, мероприятия по набору персонала и/или информационные мероприятия;
- 3. <u>Предлагает также</u> Генеральному директору рассмотреть вопрос о недопредставленности и непредставленности и об организации мероприятий по набору персонала и/или информационных мероприятий в развивающихся странах и других государствах-членах, которые не представлены или недопредставлены в Секретариате Агентства, и впоследствии представить Генеральной конференции на ее пятьдесят первой очередной сессии доклад по этому вопросу;
- 4. <u>Предлагает</u> Генеральному директору составить список представителей по связи, которые будут выполнять функции пунктов связи во всех государствах-членах, в частности в не представленных и недопредставленных в Секретариате Агентства, и которые должны активно поддерживать усилия Секретариата по набору персонала и координировать с ним свою деятельность; и
- 5. <u>Предлагает далее</u> Генеральному директору продолжить представление раз в два года Совету управляющих и Генеральной конференции доклада об осуществлении настоящей резолюции и аналогичных резолюций, принятых в прошлом, и <u>предлагает</u>, чтобы в будущих докладах указывались географические районы, которые недопредставлены, и количество должностей в каждом таком районе, на которое общее число меньше ориентировочной цифры.

В. Женщины в Секретариате

Генеральная конференция,

- а) <u>ссылаясь</u> на свою резолюцию GC(47)/RES/14.В "Женщины в Секретариате",
- b) высоко оценивая целый ряд важных мер, осуществленных Секретариатом в целях исправления существующего дисбаланса в представленности обоих полов и улучшения представленности женщин на должностях сотрудников категории специалистов и выше, о чем сообщается в документе GC(49)/15,
- с) с удовлетворением отмечая меры, которые были приняты Координатором по гендерным проблемам и пунктами связи, назначенными государствами-членами, в целях содействия усилиям Агентства по выполнению поручения, данного в вышеупомянутой резолюции,
- d) <u>будучи обеспокоена</u> тем, что, согласно представленному в 2004 году докладу Генерального секретаря Организации Объединенных Наций "Улучшение положения женщин в системе Организации Объединенных Наций", в Агентстве самая низкая представленность женщин на должностях категории специалистов и выше,
- е) учитывая низкую степень участия женщин в деятельности в ядерной области,
- f) <u>признавая</u>, что в 2005 году несколько возросла процентная доля заявлений, полученных Агентством от "высококвалифицированных" кандидатов-женщин, а также что произошло некоторое увеличение процентной доли женщин сотрудников категории специалистов и выше, и
- g) <u>утверждая</u> в качестве конечной цели принцип равной представленности обоих полов во всех подразделениях Секретариата,
- 1. Вновь предлагает Генеральному директору в соответствии со статьей VII Устава привлекать служащих, обладающих наивысшим уровнем работоспособности, технической компетенции и добросовестности, в особенности из развивающихся стран и из непредставленных и недопредставленных государств-членов, и стремиться к достижению цели обеспечения равной представленности женщин во всех профессиональных группах и категориях должностей в Агентстве, в том числе на старших и руководящих должностях;
- 2. <u>Настоятельно призывает</u> Секретариат продолжить разработку и осуществление всеобъемлющей гендерной политики в целях, в частности, повышения представленности женщин в Агентстве на должностях категории специалистов и выше и осуществления учета гендерной проблематики в своих программах;
- 3. <u>Предлагает</u> Секретариату совершенствовать процессы набора персонала из числа женщин и содействовать использованию кандидатами-женщинами из развивающихся стран возможностей обучения, а также их участию в программе стажировок, программе предоставления возможностей получения работы для молодых специалистов и программе привлечения экспертов к мероприятиям в области технического сотрудничества в целях приобретения опыта в различных сферах деятельности Агентства;
- 4. <u>Призывает</u> Секретариат активизировать осуществление его плана действий по решению гендерных проблем, в том числе мер по улучшению положения сотрудников-женщин и совершенствованию процессов продвижения по службе и определения на должности в рамках программных потребностей и регулирующих положений Агентства;

- 5. <u>Подчеркивает</u>, что работа, связанная с достижением целей, о которых было заявлено выше, должна финансироваться в основном из Регулярного бюджета Агентства, в пределах имеющихся ресурсов, однако <u>просит</u> также государства-члены вносить добровольные взносы с целью содействия их достижению;
- 6. <u>Призывает</u> государства-члены, которые еще не сделали этого, назначить пункты связи для активной поддержки усилий Агентства по выполнению положений настоящей резолюции; и
- 7. <u>Предлагает также</u> Генеральному директору раз в два года представлять Совету управляющих и Генеральной конференции доклад об осуществлении настоящей резолюции.